

nU\`fY]WXYf`5V[YcfXbYhYf[YZ\`fXYhž`X]Y`i a `]\fY`K]YXYfk U\`
_Aa dZhYb"

8 Yf`8 fi W_`Ui Z`X]Y`DUfhY]`k ÅW gh

5_hi Y`Y`l a ZFU[Yb`XYi hYb`XUfUi Z\]bž`XUgg`j]Y`Y`K Å\`Yf`X]Y
@Y]ghi b[gZ\`][_Y]h`XYg`, %! Å\`f][Yb`6]XYb`]b`: fU[Y`ghY`Yb`"8]Y
8Ya c_fUhYb`ghY\`Yb`j cf`XYf`< YfUi gZcfXYfi b[ž`Y]bYb`[YY][bYhYb
BUW Zc`[Yf`ni `Z]bXYbž`XYf`[Y[Yb`XYb`XYfnY]h`i bdcdi `ÅfYb`8 cbU`X
Hfi a d`UbhfYhYb`_Ubb`"l a `X]Y`K Å\`Yf`ni fØW_ni [Yk]bbYbž
VfUi WYb`g]Y`Y]bYb`Zf]gWYb`5bgUhnž`XYf`6Y[Y]ghYfi b[`i bX
C dh]a]ga i g`Ui gghfU\`h"

8]Y`Gi WY`bUWY`bYi Yb` ; Yg]WY hYfb

9]bY`a Ø[`]WY`@Øgi b[`_ØbbhY`]b`XYf`DYfgcb`XYf`J]nYdfÅg]XYbh]b
?Ua U`U`< Uff]g`]Y[Ybž`X]Y`Y]bY`VYXYi hYbXY`5bn]Y\i b[g_fUZh`Ui Z
i b[YVi bXYbY`K Å\`Yf`\Uh`"≠fY`: Å\`][_Y]hž`g]WY`gck c\`U`g
8Ya c_fUh]b`U`g`Ui WY`U`g`Gh]a a Y`XYf`Øb[YfYb` ; YbYfUh]cb`ni
dcg]h]cb]YfYbž`_ØbbhY`YbhgWY]XYbX`gY]b`" < Uff]g`_ØbbhY`U`g
6fØW_Y`ni `YbYb`K Å\`Yfb`Z b[]YfYbž`X]Y`g]WY`j cb`VY]XYb`[fc» Yb
DUfhY]Yb`UV[Yk UbXh\`UVYbž`k Ug`Y]bYb`k Yfhj c``Yb`J cfhY]`
XUfghY`Yb`_ØbbhY"

8 Yf`5i gV`]W_`Ui Z`X]Y`VYj c fghY\`YbXYb K U\`Yb

8]Y`VYj c fghY\`YbXY`\`Y]» Y`K U\`_Ua dZd\`UgY`]a `GYdhYa VYf`i bX
C_hcVYf`k]fX`ZØf`X]Y`8Ya c_fUhYb`Y]bY`YbhgWY]XYbXY`NY]h`gY]b`"
<]ghcf]gWY`[YgY\`Yb`k UfYb`K YWYgY`ni `X]YgYf`NY]h`gY`hYbž`k Ug
XYb`\`c\`Yb`9]bgUhn`i bhYfghfY]WYh`"8]Y`DUfhY]Yb`a ØggYb`]b`XYb
_ca a YbXYb`K cWYb`Y]bY`VfY]hYfY`@Øgi b[`Z]bXYbž`i a `Hfi a dg
9]bZi gg`i bX`X]Y` ; YZU\`f`Y]bYg`dc`]h]gWYb`F ØW_gWYf]hgh`ZØf`X]Y
Ua Yf]_Ub]gWY`8Ya c_fUh]Y`UVni k YbXYb"

9]b`bYi Yf`Ni gUa a Yb\`U`h`YfZcfXYf`]W

8]Y'8Ya c_fUhYb'ghY\Yb'j cf'Y]bYf'_f]h]gWkYb'6Yk Å\fi b[gdfcVY"
9]b'j Yfgi Wk hYf'BYi UbZUb[ž'i a 'Y]bYb'j Yfi fhY]'hYb'GhfUZhÅhYf'j cb
XYf'DfÅg]XYbhgWk UZh'UVni \U'hYbž]gh'Y]b'c\ bYbgk YfhYf'i bX
bchk YbX][Yf'GWk f]hh" '8Yf'9fZc`['\Åb[h'XUj cb'UVž'cV'Yg'XYb
8Ya c_fUhYb'[Y']b[hž'g]Wk 'bYi 'ni 'Zcfa]YfYb'i bX'Y]bY
]bgd]f]YfYbXY'J]g]cb'ni 'dfÅgYbh]YfYbž'X]Y'XYb'K Å\Yf'k]YXYf
Ubgdf]Wk h'i bX'j YfY]bh"

' B 5;

8YhU]`g

6Ygi Wk Yb'G]Y'i bg'Ui Z.'a Y]b!VYf`]b"bYh